

## تاریخ عرب

Philip K. Hitti, The Arabs, A Short

History, Fourth Edition, London, Macmillan And Co. Ltd, 1965.

چهارمین چاپ «تاریخ عرب» تألیف پرسور فیلیپ ک. حتی که با تجدید نظر در مطالعه دیگر بار بوسیله مؤسسه مکمیلان در لندن منتشر شده است بر چاپهای سابق این مزیت را دارد که قسمتی از آخرین تحولات دنیای عرب نیز تا زمان انتشار کتاب - در آن بررسی شده است مؤلف کتاب در تاریخ سوریه، لبنان، و خاور نزدیک (بقول امریکایی‌ها) تألیفات سودمند دارد و حتی در مقابل کتاب حاضر که در واقع مختص تاریخ عرب بشمارست کتابی بمقابل دارد چندین برابر کتاب حاضر-هم در تاریخ عرب . او لین چاپ این مختص در سال ۱۹۴۸ منتشر شد و دو سال بعد از آن که دومین چاپ آن نشر شد ترجمه فرانسوی آن نیز در سلسله انتشارات پایو Payot - مجموعه تاریخی آن سلسله - انتشار یافت که مترجم آن ، موریس پلانیول Maurice Planiol استاد اساقه دانشگاه طهران ، بعضی باداشتها و تعلیقات هم بر آن افزوده بود - در بعضی موارد کم فایده و حتی گمراه کننده . بعدها ترجمه فارسی آن هم بهلم م. سعیدی انتشار یافت که اکنون محتاج است بتجدید نظر . همچنین تاریخ مفصل عرب هم بوسیله ا. پائینه ترجمه شده است وظاهراً در دست انتشار . پرسورحتی، که خود در لبان ولادت یافته است و از تهدیب و تربیت اسلامی و عربی بهره دارد ، درین تأییفات با علاقه و محبت از فرنگی مسلمین سخن می گوید هر چند عنوان عرب که برای تمام اقوام متكلّم بلغت عربی بکار می برد تا حدی از مسامحه خالی نیست و بی شک مسامعی آن دسته از مسلمین را که در ایجاد فرنگی تمدن اسلامی سهمی بسزا داشته اند و متكلّم بلغت عربی هم نبوده اند تا اندازه بی نادیده می گیرد اما مؤلف بفرهنگ و تمدن اسلامی چندان علاقه نشان می دهد که او را ازین مسامحه و تناقل نباید ملامت کرد ، خاصه در کتابی مختص که هدف آن تاریخ عرب است آن هم نه برای اهل فضل ، برای عامه خوانندگان - مؤلف که در شناساندن اعراب و مسلمین بعامة داشت پژوهان بوسیله دوستان و شاگردانش بودی هدیه شد حاکی از عمق نفوذ و وسعت اطلاعات اور دین باب با بیانی لطیف و شیرین درین کتاب عرب و اسلام را بعامة خوانندگان معرفی کرده است و کوشیده است تا باختصار تمام از ظهور اسلام ، از توسعه و فتوح آن ، از دولت و خلافت اسلامی ، از دوران عظمت و انحطاط آن سخن گوید و بجا ماعه غرب نشان دهد که تاریخ عرب و اسلام تا چه حد با تاریخ و فرنگی غرب ارتباط واقعی دارد . بسیاری از ارقام و احصائی‌های کتاب با چاپهای سابق تفاوت دارد و منکر است بر اطلاعات تازه . فعلاً خواندن این چاپ تازه کتاب را توصیه می کنیم ، خاصه از روی اصل انگلیسی .

## فهرست کتب خطی گتابخانه آستان قدس رضوی

### ۵۶ مجلد - در ۱۰۸۸ صفحه به قطع چهار ورق و نیمی

این فهرست مشتمل است بر معرفی دقیق کتب و رسالات خطی آستان قدس که به همت محقق دقیق و کتاب شناس امین و شاعر مغلق احمد گلچین معانی تنظیم و ترتیب یافته و می‌تواند سرمشق و نونهای باشد برای کسانی که می‌باید کتب خطی کتاب خانه ملی و مجلس و ... را تنظیم فرمایند. در روزنامه‌های خراسان مخصوصاً در روزنامه آزادی شماره ۳۸۷۹ درفواید این فهرست و تقدیر از زحمتی که گلچین متحمل شده به تفصیل سخن رفته است. از حسن اتفاقاً کنون تولیت آستانه مبارکه با جوان مردی است تحصیل کرده و دانشمند و از خاندان فضیلت که قدر و قیمت اهل ادب را می‌شناشد و امثال گلچین را تشویق می‌نماید.

\*\*\*

### خیامی نامه

### جلد اول - در ۳۷۲ صفحه وزیری

بنجاه و پنجمین شماره از سلسله انتشارات انجمن آثار ملی است که به تصحیح استاد علامه جلال الدین همایی به ذیورطبع آراسته شده است. انتشارات انجمن آثار ملی همه مفید و با ارزش است و تصور می‌رود هر کس دوره‌ای از آن را فراهم آورده کتابخانه‌ای بظاهر کوچک ولی درمعنی بسیار بزرگ خواهد داشت.

\*\*\*

### کتاب فروشی ثأیید - اصفهان (خیابان چهارباغ)

این کتاب‌های مفید را انتشار داده است :

تاریخ اجتماعی دوره مغول - نوای آشنا ( دیوان جفر نوابخش اصفهانی )  
الادب الوجيز للولد الصغير ( به تصحیح غلامحسین آهنی معلم دانشکده ادبیات ) . فروغ خاور ( در باره زندگانی و آئین بودا - ترجمه بدرالدین کتابی ) .

\*\*\*

### گنز الحقائق

### اثر منظوم شیخ محمود شبستری - بکوشش سید محمدعلی صفیر

این اثر شریف زیبادا وصف نمی‌توان ، باید خرید و دید و خواند و مکرر خواند و مکرر هم دید . زدین خط استاد بزرگوار هنر خود را به حد کمال جلوه داده است. حواشی زیبا و نقوش و رموز مذهبی جز با تأمل درک نمی‌شود . آیات و احادیثی که مأخذ الهام گوینده گلشن راز بوده به خط شیخ زیبا در آغاز هر فصل قرارداده شده ... و باری کتابی است بی‌نظیر و انساناً و حقاً حسن دوق و سلیقه استاد سید محمدعلی صفیر - مسلمان پاک نهاد پاک اعتقاد - درخور تحسین و تمجید است که با انتشار چونین آثاری افتخار و سرافرازی مطبوعات ایران را موجب است .

به همه مسلمانان و عارفان جهان ( مخصوصاً دانشمندان پاکستان و افغانستان ) توصیه می شود که از تهیه این نسخه نفس غفلت نفرمایند . بهای کتاب پانزده تومان است و مجله یغما می تواند افتخارا واسطه خرید و ارسال کتاب گردد .

\*\*\*

## از گورش تا پهلوی

### قطعه سه ورقی - ۱۱۸ صفحه رنگی

این کتاب در تاریخ ایران است مصور و مختصر ، که دانشگاه پهلوی شیراز تهیه و تنظیم کرده و جناب امیر اسدالله علم رئیس دانشگاه به مناسبت جشن تاجگذاری باستان مبارک شاهنشاهی تقدیم داشته است .

بی شائیه اغراق در تاریخ مختصر ایران کتابی بدبین زیبائی تألیف نشده ، گوئی تصاویر کتاب گویا ترویج ساتر اذنو شده های آن است . به نظر چنین می آید که اگر این کتاب را در دستان ها رواج دهنده فرزندان خردسال ما به تاریخ کشور زودتر و بهتر آشنا خواهد شد . ظاهراً این کتاب به تعدادی کم چاپ شده و در معرض فروش هم نیست . چون بهترین عییدی ها و هدیه ها برای فرزندان است خوب است دستور فرمایند تجدید چاپ شود و بدسترس همکان قرار بیا بد .

\*\*\*

## تاج نامه

### قطعه مجله سخن - ۵۸ صفحه

دیگر از کتاب های ارجمندی که بمناسبت تاجگذاری شاهنشاهی زینت بخش عالم ادب شده «تاج نامه» است .

تاج نامه را اداره مجله سخن انتشار داده . متن آن اشعار شاهنامه در تاجگذاری شاهنشاهان است . تصاویر رنگی آن از سخنه شاهنامه ای اصیل و قدیم ( متعلق بخاندان علم ) گرفته شده . کاغذ آن منقوش و مخصوص است و باری کتابی است از نظر جلوه هنری و اسالت شعری و تصویری بی نظیر . کارمندان مجله سخن را به نشر چونین کتابی تبریک باید گفت و سخنه ای از آن باید بدست آورد .

\*\*\*

## آئین شاهنشاهی ایران

### قطعه چهار بزرگ و نیمی - ۲۵۰ صفحه

دیگر از کتاب هایی که بیاد گار جشن تاجگذاری اعلی حضرت محمد رضا شاه پهلوی - آریامهر - و علیا حضرت فرح پهلوی منتشر شده کتاب « آئین شاهنشاهی ایران » تألیف دکتر ذیح الله صفا رئیس دانشکده ادبیات است از طرف دانشگاه طهران . مندرجات این کتاب متنکی باسناد تاریخی باستانی و چاپ و حروف آن نیز بسیار عالی است که همت تمام در زیبائی آن بکار رفته است .

## پژوهش

### نشریه دانشجویان ایرانی در لندن

مجله‌ای است در چهل و چند صفحه و ماهیانه، مشتمل بر مباحثی علمی و ادبی و گفت و گوهای خودمانی که همه تازه و نواست. بر اولیای وزارت فرهنگ و هنر و دیگر مؤسسات فرهنگی کشور واجب است که از این نوادار جمند حمایت فرمایند تا پایی گیرد و از دستبرد زوال مصون ماند.

در شماره سیزدهم مجله از ع. م حقشناس اشاری لطیف و طبیعت آمیز در باره حبیب ینمائی چاپ شده که در صفحه ۷۰ همین شماره نقل شده است. با تأمل بیاد آوردم که حقشناس از مردم شیراز و از دانشجویان با استعداد و فاضل دانشسرای عالی بود، شعر هم می گفت و خوب می گفت. غزلی اذ او در مجله یغما چاپ شده. تصور می کردم اکنون آموزگار است خدای را سپاس گفتم که در لندن تحصیل می کند، (گویا چون شاگرد اول شده بدان حایش فرستاده اند). از این که حقشناس از استاد پیر خود باد کرده خوشنود شدم و ممنون .... حقشناس هزاران بار برشاگر دان قدیم من که وزیر و وکیل و رئیس و سفیر و استاد و والی .... شده اند و فراموشی و ناحق شناسی از صفات بارزه ایشان است برتزی و قضیلت دارد! خداوند تعالی او را نگاهبانی فرمایاد تا با خرین مرتبه کمال و علم و ادب برسد. ان شاء الله.

## زیر خاکستر

### مجموعه اشعار سعیدی سیر جانی

از استادی شعرشناس شنیدم که می گفت: اشعر شعراء بنظر من - دخشی بافقی است . این سخن چندان دور از حقیقت نماید . زیرا اگر شعر انکاس روح پر شور و حساس شاعر و باز گو کننده غمها و دردها و شادیها و کامیابیهای وی باشد و بی هیچ پیرایه و تصنیع از طبع شاعر - همچون آبی زلال که از چشمها جوشان و پاک و صافی بیرون می آید جوشش کند و بصورتی راستین جلوه نماید : باید قبول کرد که: شاعرانی همچون و دخشی بافقی و دیگر شاعران بزرگی ، مانند وی ، که به دام عشق اسیر بوده اند و احساس خود را به صادقا نه ترین صورتی بیان کرده اند بحقیقت شاعر بوده اند نه شعر ساز و ناظم و نه آنانکه دفترها سیاه کرده و مطالبی را - راست یا دروغ - بر شنئ نظم کشیده و خود را در قشری از تصنیع ولفاظی پیچیده اند.

این دردها و هیجانها گاه ناشی از عشق و ناکامی خود شاعر است. گاه از نامساعد بودن اوضاع زمان و فلک کج مدار و ناملایمات اجتماعی؛ اما هرچه باشد احساسی است راستین و شور و التهابی است واقعی، سختان دلاویزی است که از دل برخاسته ولاجرم بر دلها می نشیند. دفتر شعری که هاکنون پیش روی من است و «زیر خاکستر» عنوان دارد، از جمله دیوانهای

است که در لایلای آن سوز و درد غم و هجران و نامرادی بسیار دیده می‌شود – شاعر گاه از اینکه «دلدارش» «آهنگ فرنگ» (ص ۹۳) کرده می‌نالد و حالتی به عصیان و خشم آمیخته‌دار و می‌گوید:

کرده دلدار دلزار من آهنگ فرنگ  
بیرید از من و گردید پریشان که نشاند  
شعر من، طعن حریفان، بدش تیرخندگ  
طبع سیم و زر آوردهش در دام بلا  
هوس در و گهر برداش در کام نهنگ  
و سپس با خشم و ناآرامی بسیار پیش بینی میکند که:  
آید آن روز که از چهره او رفته نشاط  
دلدار بی وفا و سنگدل نیز با ننگ و بد نامی آلوده می‌شود و دل شاعر زود رنج ما را  
به چیزی نمی‌شمرد و سرانجام بانیرنگ و فربیهم آغوش می‌گردد و قد چونین عاشق‌دلخسته‌ای  
را نمی‌داند. این عشق و دلدادگی و بی‌اعتنایی معشوق مارا بیاد دیوان «اشک معشوق» می‌اندازد  
و آن عهد شکنی‌هایی که شاعر شیراز را به عصیان و طفیان کشاند و عشق و ناکامی اش بر سر زبانها  
افتاد. شاعر ما نیز مانند شاعر سوخته جان شیراز به سخن و سخن پردازی خود می‌بالد و با  
حربه هنرمندی و سخن پردازی بجنگ معشوق برمی‌خیزد. گاه نیز سخنان عاشقانه و حالت  
دلدادگی شاعر ما را بیاد شاعر «بافق» می‌اندازد که از بی‌وفایی و کم مهری معشوق سخنانها  
می‌گوید و گله‌آغاز می‌کند. آنچه که می‌گوید (ص ۲۱)

دوستان قصه پر غصه سن لختی از راه صفا گوش کنید  
تا که زین قصه محنت فرجام غم ایام فراموش کنید ...

قطعات: «یار گمشده»، «آهنگ فرنگ»، «سفر پیغمبر» از جمله اشعاری است که باز گو  
کننده عشق و عاشقی و بی‌وفایی معشوق می‌باشد.

زبان عشق و دلدادگی گویا ترین زبانهاست زیرا از منبع عواطف دقیق می‌جوشد و بر  
صفحه‌کاغذ منعکس می‌گردد. درین دفتر ازین دست اشعار بیش از انواع دیگر است. هیجان  
انگیز ترین جلوه احساس شاعر وقتی است که خود را در تنگنای قبود و زنجیرهای دست و پا  
کبر نظامات اجتماعی و نارسانی‌های مادی احساس می‌کند؛ در چنین موقعی است که به طیان  
عصیان روی می‌آورد و به زمین و آسمان و نظام حلقت و کهکشانها و ستارگان چنگ می‌اندازد  
و می‌خواهد چون شاعری که با قدرت و بلند نظری در فراخنای فلک و نظام جهان هستی‌شور و  
انقلابی پیامی کند و اساس موجود را در هم می‌ریزد و می‌گوید:

چرخ بر هم زنم ارجز بمرادم گردد من نه آنم که زبونی کشم از چرخ فلک  
ویا می‌گوید:

بیانات گل بر افشاریم و می‌درساغر اندازیم فلک را سقف بشکافیم و طرح بو در اندازیم  
وی نیز به گونه‌ای «جنون»، آمیز علیه نظام خلت و دستگاه آفرینش و آسمان و فلک و حتی  
خداء عاصی می‌شود و چون زنجیر گسلی پر قدرت خود را از تنگنای قبود و بندهای زندان  
جهان می‌رهاند و زبان به شکوه و شکایت می‌گشاید و می‌گوید:

خرم دمی آن که خویش بینم از قید جهانیان رها من  
از دامن آز دست شسته بر فرق نیاز هشته با من

بر عرش صفا قدم نهاده فریاد زده که : هان ! خدا من !

قدرت و صلابت آهنگی که از شنیدن کلمه «من» درین قصیده به گوش می‌رسد همچون صدای پتکی گرانسنه ک است که بر صخره‌ای سخت و کر بر سد و طنین پر شکوه آن در گوش منعکس شود بخصوص که شاعر بسائمه ذوق خود قبل از کلمه «من» درین قصیده یک مصوت بلند آورده که لطفی دیگر بدان بخشیده است و فاصله و انتظاری بجا احساس می‌شود :

دیباچه دفتر حقایق سرحله خیل اصفیا من  
اکسیر مس نیازمندان بر قلب وجود کیمیا من  
در ملک فنا به دولت فقر سلطان سر بر کریما من ...

درین قصیده چاشنی عرفان و وحدت وجود بادرج بجای کلمات قرآنی باهم آمده و لطافت ولنده خاصی بدان داده است :

افکنده صلای «ارجعی» دوست	«لیبک» زنان بدان صلا من
انداخته پرده وز «انا الحق»	افراخته برو فلك لوا من
جز دوست ندیده هر چه دیده	بنگر که رسیده تا کجا من
در خویش جمال دوست دیده	در حیرت ازین که اوست یامن ؟

در صفحه ۳۷ «هدیان» بار دیگر حالت طفیان و عصیان وی بر وز می‌کند. شاعر از تنهائی و تاریکی می‌نالد و شکوه‌ها سر می‌کند - در باره تاریکی جاناته شب شاعران توانای گذشته و معاصر ما بسیار شعر گفته‌اند . شاعر ما نیز درین دفتر از شب سیاه می‌نالد و می‌گوید :

شب نیست جهنم است ، امشب	شب نیست ، همه غم است امشب
شب نیست عذاب جاودانی است	شب نیست ، بلای زندگانی است
شب نیست ، زمان احتضار است	شب نیست شکنج روزگار است
شب نیست که شورمحشر است این	شب نیست عذاب اکبر است این

تا اینکه به تنگ می‌آید و عاصی می‌شود و می‌گوید .  
 با لم یزلم سر سقیرست آشفته ز جور کرد گارم  
 از دست خدای خود «شکارم»

غم تنهائی قلب شاعر را در چنگ بی رحم خود می‌نشرد و راه نفس در سینه‌اش تنگ می‌شود شاعر به تب و تاب اقتاده «هدیان» می‌گوید :

هدیان تب است این سخن نیست	فریاد دل است ، شعر من نیست
سبس به خلقت خود اغتراف می‌کند و می‌گوید :	

ای جمله ما سوا طفیلت	از خلقت من چه بود میلت ؟
خلق چومن ، ای خدادستم بود	دیوانه به روزگار کم بود !
گر خلقت چون منی نبودت	از خلق جهان نبود سودت ؟

آن گاه آرزو می‌کند: کاش دد عالم عدم لمیده واژ شر و شور جهان فارغ بودم. آنقدر می‌نالد و شکوه می‌کند تا دیگر بار دیگر سینه بجوش می‌آید و باز سخنان کفر آمیز بر زبان می‌آورد و می‌گوید :

من مر کز رنج روز گارم من آیت ظلم کرد گارم

من مظہر محنت و بلايم من خود به جهان غم خدايم  
 شاعر می خواهد بر آسمانها بتارد و ساحت «لامکان» را تسخیر کند حتی کارش بدانجا  
 می کشد که بر عرش خدا تکانها می دهد، زیرا تصور می کند خدا «العیاذ بالله» بخواب رفته واز  
 وی بی خبر مانده است !!

شاید که خدا به خواب رفته؟ بیرون زکنخ حساب رفته؟  
 باشد که ز خواب ناز، دادار بیدار شود، شود خبردار  
 این جوشش و غلیان احساس و خشم به حدت وشدت خود می رسد تا می گوید:  
 نابود کنم جهانیان را افلک وزمین و آسمان را  
 پس از آنکه داد دل خود را از جهان می ستاند و خشک و تر جهان را از بین می برد  
 به ملک عدم پرواز می گیرد و می گوید:  
 آنگه به عدم شتاب گیرم آسوده دوباره خواب گیرم

\*\*\*

در قصيدة «من و خورشید» که یادآور سخن اصیل دری و قصاید سبک خراسانی است  
 مهارتش بکار رفته و در آن مضماینی تازه و پرسکوه آمده است مانند: «آ بشار نور»، «آ تشین پیکر  
 سمند»، «شدر بیداد هستی»، «دیرین پای»، «منگین پو» همچنانکه تشبیهات و استعارات لطیفی  
 هم در آن دیده می شود.

آ بشار نور جاری گردد از چرخ بلند  
 افکند بر گردن سیمینبران زرین کمند  
 چون جمال زرد هشت ارقمه کوه سهند...  
 شهسواری بر فراز آتشین پیکر سمند

بامدادان کاسمان از سر کشد نیلی پرنده  
 یکه تاز آسمان تازد به جنگ اختران  
 از پس البرز گردد چهره مهر آشکار  
 ناولک نور افگنان تازد به میدان سپهر

\*\*\*

در غزل «من کیستم» ص ۲۷ زبان شعر مولانا در دیوان شمس تبریزی فرایاد می آید  
 با آن همه غلیان و جوشش احساس و تکرارهای خوش طینی و بجا که عشق و شوریدگی را بخوبی  
 مجسم می سازد.

من کیستم؟ من کیستم؟ دیوانه‌ای؟ دیوانه‌ای؟  
 من کیستم ای دوستان؟ در بزم اندوه زمان  
 از تر کیبات خوش آهنگی که پسند خاطر شاعر افتاده و جای بکار رفته «چشم دل  
 سیاه» است که از تر کیبات خاص لسان النیب حافظ می باشد و بحق تر کیبی است لطیف و گویا:  
 دیده‌ام آن چشم دل سیه که توداری جانب هیچ آشنا نگاه ندارد

سعیدی سیر جانی در غزل «چشم بی نگاه» که خود از لحاظ ترکیب لطف و تازگی  
 خاصی دارد چنین می گوید :

اما نداشت گلشن رویت طراوتی  
 لب غنچه بود وزلف سمن بود و گونه گل  
 چشمت به من فقاد و در آن چشم دل سیاه دیگر نبود قصه شوقی ، شکایتی

\*\*\*

باری دفتر شعر شاعر سخن‌شناس عاشق پیشه و پر احساس‌ما، سعیدی سیر جانی که به نام

«زیر خاکستر» چاپ شده و به بازار ادب عرضه شده است گزیده اشعاری است که شاعر در فاصله سالهای ۱۳۲۸ و ۱۳۴۱ شمسی سروده و «پیش ازین در سه مجموعه «سوز و ساز» و «آخرین شراره‌ها» و «خاکستر» طبع و منتشر گشته است و درین مجموعه حاضر «سی قطعه و غزل و قصیده و مثنوی» انتخاب شده است که در هر یک لطفی و شور و حالی علی‌حده است.

بحاست بیفزایم که مثنوی «عقابی در خرابه زیغان» که مضمونی است «سمبیلیک» و عالی از مثنوی‌های خوب شاعر است که حالت استئنا و بلند نظری عقاب را بخوبی مجسم کرده و «عقاب» دکتر خانلری را بیاد می‌آورد که هر کدام بگونه‌ای سروده شده و لطفی خاص دارد و گرچه شهرت «عقاب» سعیدی پیا شهرت «عقاب» خانلری نمی‌رسد ! درین مثنوی چه خوب عقاب زبان حال شاعر را بیان می‌کند آنچاکه می‌گوید.

منم آن عقابی که تا بوده‌ام	به اوج هنر بال و پر سوده‌ام
ولی ناوک عشقم از پافگند	قضای زمانم بدینجا فکند
به خود گفتم آسایم آنجا دمی	نهم بال بشکسته را مرهمی
مگر زخم عشقم مداوا شود	دل ناشکیم شکیما شود
نداشتمن اینجا بسود گندزار	بدهر گوش زاغی است مردارخوار . الخ

\*\*\*

قطعه «سیه چرده‌ای لاغر اندامکی»، من ۸۱ از قطعات جالب و کم تطبیری است که بوجهی کفایی از افیون سخن گفته و مضامینی تازه را در قالبی زیبا و الفاظی مناسب دریخته است . در ابتدای این دفتر شعر مقدمه‌ای آمده است که به سیکی ابتکاری و جالب نگارش یافته . گوئی سعیدی سیر جانی گوینده اشعار این دفتر دیگر آن شاعر عاشق پیشه پر عصیان و هیجانی نیست که روزگاری «شری بود» و «صفات و صفاتی» خاصی داشت . «او» «شری بود و در هوا افسرد» ، اگر نمرده باشد باری خاموش است و ناپدیدی» یا آتشی است در «زیر خاکستر» . سعیدی سیر جانی گوئی از سر لطف و مکرمت بر دیوان شاعر موصوف مقدمه‌ای نگاشته و از «او» به نیکی یاد کرده است ازیرا اکنون دیگر «آشوب زندگی و تملقات جهان هستی آسایش خاطر [شاعر] را مکدر ساخته است .» و بهمین مقدار عنایت و لطفی که کرده است باید دلخوش داشت و سپاسگزار بود که اوراق دفتر شاعر افسرده خاطری را که اکنون از ایادی مانده در اختیار ما قرار داده است .

«زیر خاکستر» در ۱۸۳ صفحه با کاغذ و جلدی اعلا و تمیز در چاپخانه بهمن با تیراژ ۱۲۵۰ نسخه طبع شده و در دسته‌داران شعر و ادب قرار گرفته است . در پایان کتاب نیز «چند نکته» افزوده شده که بسیار لازم و بحاجت . تصویر پشت‌جلد نیز بسیار مناسب و گویای خاکستری است که از آتش نشانی پرسوز و گداز برخاسته و پس از فسرده شدن چهره گلرنگ آتش را با کدورت و تیرگی غبار خود فروپوشیده و بر شراره‌های آن پرده‌ای کشیده است .

امیدواریم آتش‌فشنان فسرده طبع شاعر حساس ما با جرقه‌وشار عشق دیگر بار زبانه کشد و سوز و شر آن بصورت قلماتی دلچسب و زیبا بروی کاغذ و صحایف دیوانی دیگر فرو ریزد؛ چه بهتر که این بار، این عشق تنها رنگ فردی و شخصی نداشته باشد؛ بلکه با مقیاسی بزرگتر وجهانی تر در راه تحقق آمال و خواستهای انسانهای زجر کشیده که هر روز بنوعی برق بانگاه کشیده می‌شوند سروده آید گرچه در همین دیوان تنها غم و درد شاعر هجران و عشق نگار جفاپیشه نیست؛ سعیدی سیر جانی همچون دیگر شاعران بشر دوست و حقیقت خواه از روی وریا و پستی‌ها و بیداد مردمان می‌نالد و «آزادگی» را بر فرماییکی و دنائی ترجیح می‌دهد چنانکه در قطعات «ورشکسته»، ص ۱۱۳ و «عقابی در خرابه زاغمان»، ص ۳۵ و جا‌های دیگر نشانی ازین حقایق و دردهای عمیق و آزاد اندیشه‌های اصیل هست اما می‌خواهیم که شاعر خون سخن کرمان با قدرت سخنوری خاص خود بازگوکننده دردها و آمال مردمی باشد که در میان آنها زندگی می‌کند و درغم و شادی آنها شریک است. شاعر برای مردم و از مردم است و هر گز فراموش نمی‌شود. آن هم شاعری حساس چون گوینده «زیر خاکستر» و سعیدی سیر جانی حی حاضر!

\*\*\*

### مجلهٔ یغما

از مؤلفین و نویسندگان ارجمند کتاب‌هایی به دفتر مجله می‌آید که غالباً در خور احترام و توجه و مطالعه است، اما درین که فرست مطالعه و انتقاد آن‌ها نیست مگر به ندرت. از دوستان توقع داریم در این مورد بمامد رسانند، و از اهدا کنندگان کتاب نیز خواهش می‌کند تفکدل نشوند و از لطف خود باز نهایستند، و مطمئن باشند که پتدربیج درباره هر یک از کتاب‌ها با نهایت بی‌طرفی اظهار نظر خواهد شد.

این انتقاد راجتاب احمد احمدی استاد ادبیات ازمشهد فرستاده است و ممنونیم.

### تسلیمت

المصیبت هرگز مادر در دنیا است، و در دنیا کتر اگر با روز مادر تصادف کند. به دوست ارجمند خودمان حسین لطف آبادی این مصیبت را تسلیت و تعزیت می‌توئیم.

کارگاه مجلهٔ یغما